



كلية القانون

كلية الحقوق

قسم القانون الجنائي

# الإشراف القضائي على التنفيذ الجنائي

## دراسة مقارنة

رسالة مقدمة لنيل درجة الماجستير في القانون

### مقدمة من الباحث

رامي منصور عباس احمد

رئيس محكمة بجمهورية مصر العربية

### إشراف

أ.د/ عمر محمد سالم

أستاذ القانون الجنائي

جامعة القاهرة

لجنة الحكم على الرسالة

الأستاذ الدكتور/ إبراهيم عيد نايل

أستاذ ورئيس قسم القانون الجنائي بحقوق عين شمس

الأستاذ الدكتور/ عمر محمد محمد سالم

أستاذ القانون الجنائي ووكيل كلية الحقوق لشئون التعليم والطلاب جامعة القاهرة مشرفاً وعضوأ

الأستاذ الدكتور/ عادل يحيى قرنى

أستاذ القانون الجنائي بحقوق القاهرة

٢٠١٤ م



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿قَالَ رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ  
عَلَيَّ وَعَلَى وَالدَّيْ وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا تَرَضَاهُ وَأَصْلِمْ  
لِي فِي ذُرِّيَّتِي إِنِّي نَبْذَ إِلَيْكَ وَإِنِّي مِنَ  
الْمُسْلِمِينَ﴾

الْمُصْلِحُونَ  
الْعَظِيمُ

سورة الأحقاف (آية: ١٥)



## شكر وتقدير

أتقدم بالشكر والعرفان أولاً لله العزيز القدير الذي مكني بنعمه العديدة وفضله و توفيقه من إنجاز هذه الرسالة المقدمة لنيل درجة الماجستير في القانون الجنائي. ولكل من ساهم من عباده في مساعدتي لإنجاز هذه الرسالة وعلى رأس هؤلاء الأستاذ الدكتور / عمر محمد سالم أستاذ القانون الجنائي كلية الحقوق جامعة القاهرة ، والذي شرفت بأن يكون مشرفاً على هذه الرسالة. وعلى كل ما بذله معي من جهد مدن ، وما قدمه لي من نصوص وتجبيه وإرشاد ، وأفاض عليّ بحلمه الواسع. حتى تبلور هذا العمل بالشكل الذي هو عليه الآن ، سائلاً المولى . سبحانه . أن يمتعه بموفور الصحة والسعادة ، وأن يجزيه عنّي وعن سائر طلاب العلم خيراً الجزاء .

كما أتوجه بخالص الشكر والامتنان إلى كل من الأستاذ الدكتور / إبراهيم عيد نايل أستاذ القانون الجنائي بكلية الحقوق جامعة عين شمس والدكتور / عادل يحيى قرني أستاذ مساعد قسم القانون الجنائي كلية الحقوق جامعة القاهرة . على تفضلهم بالمشاركة في مناقشة هذه الرسالة والحكم عليها ، جزاهما الله عنّي خيراً جزاء .

كما أتوجه بخالص الشكر والتقدير إلى الأستاذ الدكتور / محمود كبيش عميد كلية الحقوق جامعة القاهرة على ما قدمه من رعاية وتجبيه في ذلك .

الباحث



## المقدمة

### موضوع الرسالة :

يتناول هذا البحث دراسة "الإشراف القضائي على التنفيذ العقابي" وهو الموضوع الذي نال اهتمام العديد من الفعاليات الحقوقية والاجتماعية ومؤسسات حقوق الإنسان<sup>(١)</sup>. وتعد مرحلة التنفيذ العقابي هي التي تلي مباشرة مرحلة المحاكمة العادلة، وتبدأ من تاريخ صدور حكم الجنائي نهائياً . ذلك الحكم الذي يعد سندًا قانونياً للتنفيذ وفقاً للتشريع القائم.

والحكم الجنائي هو الذي يصدر من القاضي الجنائي، بعد رفع الدعوى من قبل السلطة المخولة قانوناً، وبهذا الحكم يتم الفصل في موضوع الدعوى بأحد الاحتمالين: الأول أن يصدر الحكم بالبراءة فينتهي النزاع، وأما الاحتمال الثاني أن يصدر الحكم بالإدانة، وهذا الأخير يقرر توقيع الجزاء العقابي في صورتيه : العقوبة، أو التدبير الاحترازي، ويتربّ على حكم الإدانة الباب إخراج الدعوى الجنائية من مرحلتي التحقيق والمحاكمة إلى مرحلة التنفيذ وهي مرحلة جديدة في الدعوى بعد انتهاء المحاكمة العادلة<sup>(٢)</sup>.

والمقصود بالتنفيذ العقابي إعمال ما يقضي به الحكم النهائي الصادر عن المحكمة المختصة ، من خلال محاكمة عادلة توفرت فيها كل الضمانات القانونية ، وبناء على أمر يصدر عن سلطة التنفيذ وفقاً لما هو مقرر قانوناً.

وإذا كان هذا هو مقتضي التنفيذ، فإن مضمونه ليس واحداً، وذلك باختلاف فلسفة العقاب وأغراضه التي يتبعها المشرع وتطابقه مع أهداف التنفيذ .

ولا يعتبر التنفيذ العقابي واقعة مادية، فهو حالة قانونية متربطة على العلاقة التي تنشأ بالحكم الجنائي النهائي القابل للتنفيذ بين الدولة والمحكوم عليه وتحتّل طبيعة هذه العلاقة بحسب الفكر الجنائي و العقابي الذي يهيمن على سلطة التشريع ، فقد تكون هذه العلاقة

<sup>(١)</sup> المؤتمر الرابع لقانون العقوبات الذي عقد بباريس ١٩٣٧م، الإعلان العالمي لحقوق الإنسان الصادر عام ١٩٤٨ ، المؤتمر الدولي للأمم المتحدة بجنيف عام ١٩٥٥ .

<sup>(٢)</sup> وعلى النقيض من ذلك يرى المشرع الفرنسي أن المحاكمة القانونية أو العادلة لا تنتهي عند إصدار الحكم وإنما تتم إلى تنفيذ الجزاء العقابي .

قانونية تتضمن حقوقا و التزامات متبادلة بين طرفيها حيث تخضع لقواعد قانونية خاصة تنظمها ، وقد تكون علاقة إذعان ينظمها القانون .

وترتبط هذه الأمور - من ناحية - بتحديد موقف السلطة القضائية من التنفيذ العقابي ، وبعد أن كان اختصاص القاضي الجنائي يقف عند حد صدور الحكم البات اتجه جانب كبير من الفقه وغالبية التشريعات إلى إسناد دور فعال للقضاء في مرحلة التنفيذ ، يمارس بموجبه عدة صلاحيات تختلف باختلاف الاتجاهات الفقهية والتشريعية المقارنة.

ومن ناحية أخرى، فإن السياسة الجنائية والعقابية الحديثة <sup>(3)</sup> وتبنيها لأسلوب الدفاع الاجتماعي وما ترتب عليه من تغيير في المفاهيم والمصطلحات وأيضا التحول الكبير الذي عرفه تطور أغراض الجزاء العقابي، كل ذلك إلى ضرورة إشراك القضاء الجنائي في مرحلة التنفيذ، بل وقد ربط البعض تحقيق أهداف الإصلاح و التأهيل الذي يتم أثناء عملية التنفيذ بالدور الأساسي للقاضي في تتبع مسار هذه العملية التهذيبية و التقويمية ، التي تتعكس على المجتمع بضمان استقراره وأمنه، بل ذهب البعض إلى أبعد من ذلك فأضاف إلى القضاء الإشراف على مرحلة التنفيذ إلى جانب إشراكه فيها .

والمقصود بالإشراف في هذه الرسالة، ليس تدخل القضاء لمراقبة سير العمل داخل المؤسسات العقابية والتتأكد من احترام تطبيق القانون فقط، و إنما - طبقاً للدراسة - يشمل على أسلوب المعاملة العقابية الحديثة.

إذ أن كلمة إشراف - من وجهة نظرنا - ذات مدلول واسع فهي تشمل الرقابة على أعمال الإدارة العقابية، والمؤسسات غير العقابية، والتوجيه داخل السجون ، والتدخل لتحديد الأسلوب الأمثل بمساعدة الأخصائين و موظفي الجهاز العقابي و الفنيين، ولا يعني ذلك القضاء على دور السلطة الإدارية في العقاب ، و إنما يتم خلق نوع من التكامل و التعاون بين السلطات تحت إشراف الجهاز القضائي ، حتى يتم تحقيق أهداف السياسة الجنائية و العقابية الحديثة ، المتمثلة في الغرض الإصلاحي والتأهيلي، ذلك أن القضاء يبقى السلطة

---

<sup>(3)</sup> السياسة الجنائية هي الخطة التي تضعها الدولة لمواجهة الجريمة ، وتحدد على ضوئها القواعد التي تحكم النصوص الخاصة بالتجريم ، أما السياسة العقابية فهي الخطة التي تضعها الدولة لمعاملة المجرمين وتصنيفهم وتنظيم المؤسسات العقابية و أساليب التنفيذ من أجل تحقيق أهداف الجزاء ، أنظر في ذلك د.رفيق أسعد سيدهم ، دور القاضي الجنائي في تنفيذ العقوبة ، رسالة دكتوراه ، كلية الحقوق جامعة القاهرة ، بدون ناشر ، ص ١٥٠ وما بعدها.

المحايدة التي تتوفر فيها الكفاءة والقدرة على تحقيق العدالة من خلال فرض الرقابة على السلطة العقابية باعتبارها الطرف الأقوى في علاقتها بالمحكوم عليه ، وحتى لا تتعدى وتنسب أدلة قيامها بمهامها .

### أهمية الموضوع :

يعد الإشراف القضائي على التنفيذ العقابي دعامة أساسية في مجال حقوق الإنسان ، وضمانة مهمة في رعاية حقوق وحريات الأفراد المحكوم عليهم ، ويحول دون تحكم الإدارة العقابية و انحرافها عن الأسلوب الأمثل للمعاملة العقابية أثناء عملية التنفيذ . ويحقق إشراف القضاء على التنفيذ أهداف الدفاع الاجتماعي التي تقضي بضرورة تفريغ توقيع الجزاء وتنفيذ .

ومن البديهي أن القاضي الذي ألم بحالة المتهم وشخصيته الإجرامية و عوامل الانحراف التي دفعته إلى ارتكاب الجريمة هو القاضي الذي تخير بين العقوبة و التدبير عند توقيعه للجزاء، ويكون أجدر من غيره على توجيهه أسلوب التنفيذ أثناء المعاملة العقابية، حتى يتم تحقيق الهدف التأهيلي و الإصلاحي المنشود .

ومن هنا استقطب موضوع الإشراف القضائي على التنفيذ العقابي اهتمام العديد من المؤتمرات الدولية ، أولها المؤتمر الرابع لقانون العقوبات الذي عقد بباريس سنة ١٩٣٧ م ، وتضمن عدة توصيات من بينها ، أن مبدأ الشرعية و ضمان الحرية الفردية يوجبان تدخل السلطة القضائية في تنفيذ العقوبة و التدابير الوقائية بما يستتبع إصدار القرارات في حالات معينة ، و أن تكون ممارسة هذه السلطة إما عن طريق قاض يندرج لذلك بصورة دائمة أو عن طريق لجنة للرقابة يرأسها قاض ويشترك فيها بعض المتخصصين في المسائل العقابية و الرعاية اللاحقة للمفرج عنهم .

ومن وجهة نظري أن الإنسان الذي أخطأ في توجيه سلوكه و ارتكب الفعل المجرم ، يجب الأخذ بيده و إرشاده إلى السبيل المستقيم ، فرغم انحرافه و إجرامه يجب أن يعامل معاملة إنسانية ، لأن الخطأ لا يجرد الإنسان من صفتـه الإنسانية و يظل له اعتباره كإنسان لا يجوز المساس بكرامته أو التكيل به ، كما كان عليه الحال في الماضي عندما كانت العقوبة انتقاماً وإيلاماً شديداً، وليس معنى ذلك عدم معاقبته أو إعفائه ، وإنما يتم ذلك في حدود معينه ووفقاً لمعايير محددة، ولا نجد خيراً من الشريعة الإسلامية الغراء كنموذج

لإنسانية أثناء تنفيذ العقوبات على المحكوم عليه ، فهي تراعي مبدأ الرفق و الإحسان وهما من باب الرحمة الذي يحقق الاستقرار و الأمان .

#### **المشكلة التي تشيرها الرسالة :**

الهدف من هذه الرسالة هو معرفة الغاية من الدعوة إلى وجود قاضي التنفيذ العقابي وأساس هذه الدعوة، ومبرراتها وحدودها ودور قاضي تنفيذ العقوبة في تحقيق ردع و إصلاح المحكوم عليه و إعادة إدماجه في المجتمع بصفته فرداً صالحاً، وماهية الأعمال التي يمارسها قاضي التنفيذ العقابي في هذا الصدد هل هي أعمال إدارية أم أعمال قضائية ، و التأكيد على أن الإشراف القضائي على التنفيذ العقابي لا يؤدي إلى تنازع الاختصاص بين القضاء و الإدارة وإنما إحداث تعاون وتكامل بين السلطات تحت إشراف الأولي لكي يتحقق الهدف المرجو المتمثل في الإصلاح والتأهيل .

#### **منهج الدراسة :**

سيقوم الباحث في هذه الدراسة بإتباع المنهج التحليلي ، و التي سيعتمد فيها بصورة أساسية على النظريات التي ينبغي أن يقوم عليها منطق المعاملة العقابية و الأساليب المتبعة في ذلك .

فالتحليل يتم دراسة مختلف المذاهب والأراء الفقهية، ومختلف الاتجاهات التشريعية في القانون المقارن، وبالتالي يمكن اختيار أفضل الآراء والأفكار ذات الأساس المنطقي التي يمكن الاستناد إليها لتوضيح الأسلوب الأمثل لإشراف القضاء الجنائي على مرحلة التنفيذ العقابي، ولقد حاولنا إتباع أسلوب المقارنة لأنه الأسلوب الأمثل للخروج بالنتائج العلمية ذات القيمة، والتي بالرجوع إليها يمكن تقييم موضوع الرسالة.

## خطة الدراسة :

طبقاً للأهداف التي تسعى إليها هذه الدراسة ، و موافقة لمادتها وخطتها رأي الباحث أن تقسم إلى أربعة فصول يسبقهم فصل تمهيدي وذلك على الوجه التالي :

### **فصل تمهيدي : الجزاء العقابي بين الزجر والإصلاح**

المبحث الأول : ماهية الجزاء العقابي وتطور أهدافه

المبحث الثاني : تطور تنفيذ الجزاء العقابي

المبحث الثالث : التمييز بين مرحلتي تنفيذ الحكم وتنفيذ الجزاء

### **الفصل الأول : نظرية الإشراف القضائي على التنفيذ العقابي**

المبحث الأول : الخلاف الفقهي حول تدخل القضاء في التنفيذ

المبحث الثاني : الأساس القانوني المؤيد لتدخل القضاء في مجال التنفيذ

المبحث الثالث : بعض المشاكل التي تثيرها الرقابة على التنفيذ

المبحث الرابع: أهمية تدخل القضاء في التنفيذ

### **الفصل الثاني : نظم الإشراف القضائي على التنفيذ**

المبحث الأول : اللجان القضائية المختلطة

المبحث الثاني : قضاء متخصص للتنفيذ

المبحث الثالث : الإشراف على التنفيذ في التشريع المصري

### **الفصل الثالث : اختصاصات قضاء الإشراف على التنفيذ**

المبحث الأول : اختصاصات القاضي داخل المؤسسة العقابية

المبحث الثاني : اختصاصات القاضي خارج المؤسسة العقابية

### **الفصل الرابع : القواعد الإجرائية المعمول بها في نظام قضاء التنفيذ العقابي**

المبحث الأول : طبيعة قرارات قاضي التنفيذ الفعلي

المبحث الثاني : أهم القواعد الإجرائية في الإشراف القضائي على التنفيذ

المبحث الثالث : الطعن على قرارات قاضي التنفيذ



## الفصل التمهيدي

### الجزاء العقابي بين الزجر والصلاح

#### تمهيد

إن تطور النظرة إلى الجزاء العقابي يعكس مدى التحول في الفكر الجنائي، واقتاعه بفاعلية العقوبات والتدابير الوقائية وقدرتها على مواجهة آفة الإجرام، ذلك أن هذه الظاهرة لم تعرف تراجعاً يذكر بالمؤازرة مع التوجه نحو التخفيف من حدة الجزاء، فمسيرة الانحراف تعرف تصاعداً في المجتمعات المتقدمة أو المتأخرة منها على حد سواء وهو ما يؤدي إلى صعوبة المفاضلة بين الأنظمة التي تعتمد على الصرامة كأساس عند تقرير العقوبات وبين الأنظمة التي تتجه نحو البحث عن بدائل لهذه العقوبات .

فالجريمة مرتبطة بالمجتمع تتطور بتطوره وتنمو بنموه، ويرى البعض أنها في صالح تقدم المجتمع، مما يقلص الرغبة في القضاء عليها، ثم إنها تختلف باختلاف العصور والظروف والدول .

لكن الخاصية المشتركة بين التشريعات - عبر الأزمنة المختلفة - هي اعتبار الجزاء العقابي ضرورة حتمية تفرضها اعتبارات اجتماعية، ودينية، واقتصادية، وثقافية.

وقد شكلت العقوبة منذ نشأتها الأولى رد الفعل الطبيعي على الجريمة سواء في أسلوبها البدائي أو المعاصر، فهي أداة ثابتة لزجر كل من يخالف النظام الذي يفرضه المجتمع بهدف تحقيق استقراره وأمنه.

ومفهوم الزجر هو رد فعل عنيف موجه ضد حياة الشخص، أو حريته، أو ماله أو حقوقه، وهذه الصورة من العنف كرد فعل اجتماعي عرفتها الشعوب منذ نشأتها الأولى في شكل انتقام فردي، أو جماعي، أو ديني، وتجلت في العقوبات البدنية، وعقوبة الإعدام، ثم العقوبات السالبة للحرية، والغرامة وغيرها، عندما تطور المجتمع المدني.

لكن منطق مواجهة العنف بالعنف لقي معارضة شديدة، خصوصاً مع انتشار أفكار ومبادئ حقوق الإنسان، فتم إلغاء العقوبات البدنية القاسية، وشهدت بعض العقوبات تحولاً في أسلوب تطبيقها<sup>(٤)</sup>.

كما عرفت عقوبات أخرى نقاشات حادة بين الإبقاء أو الإلغاء، وعلى رأسها عقوبة الإعدام، وتبيّن أنها غير كافية وحدها، إذ تشكل إهانة لكرامة الإنسان واعتباره عند البعض.

وعقب النقدم الذي شهدته المجال العقابي خصوصاً في أسلوب تطبيق الجزاء وآثاره، فقد ظهرت أزمة العقوبات وتبيّن أنها غير كافية وحدها، لتحقيق أهداف السياسة الجنائية والعقابية الحديثة المتمثلة في الهدف الإصلاحي والتأهيل، فظهرت التدابير الوقائية لمواجهة الخطورة الإجرامية في بعض أنواع الجرائم وال مجرمين<sup>(٥)</sup>.

هذا التوجه الجديد فرضه النظر إلى الحرية والكرامة على أنها أسمى القيم الإنسانية، وترتب على ذلك تحول في أغراض الجزاء العقابي، وأصبح الهدف المشترك بين العقوبات والتدابير هو التأهيل والإصلاح؛ لإعادة إدماج المحكوم عليه داخل المجتمع، واحتل بذلك مركز الصدارة أثناء مرحلة التنفيذ، وكان الموضوع الأساسي عند وضع الأساليب الخاص بالمعامل العقابية الحديثة.

وقد كان لهذا الهدف الذي توصلت إليه السياسة الجنائية والعقابية دور كبير في إشراك القضاء الجنائي في عملية التنفيذ، وبرز تيار يطالب بتطوير أساليب المعاملة العقابية وجعلها تحت إشراف الجهاز القضائي.

وسنحاول في هذا الفصل التمهيدي طرح فكرة عن ماهية الجزاء وتطور أهدافه وربطها بتطور مضمون التنفيذ الجنائي، ثم توضيح أهم الاختلافات بين تطبيق الحكم وتنفيذ الجزاء، من خلال دراسة إشكالات التنفيذ التي تفيد في توضيح أهم الفروق بين قضاء التنفيذ وقضاء الإشراف على التنفيذ أو قضاء تطبيق العقوبات، وأخيراً تحديد الطبيعة القانونية لمرحلة التنفيذ الجنائي، في ثلاثة مباحث على النحو الآتي :

<sup>(٤)</sup> د. لطيفة المهداتي: الشرعية في تنفيذ العقوبات السالبة للحرية - الشركة الشرقية للرياط - طبعة ٢٠٠٥ م، ص ١٤.

<sup>(٥)</sup> د. أمال عبد الرحيم عثمان، د. يسر أنور على / أصول علمي للإجرام والعقاب - الجزء الثاني - دار النهضة العربية - الطبعة العشرون ص ١٠٢ .

**المبحث الأول:** - ماهية الجزاء العقابي وتطور أهدافه.

**المبحث الثاني:** - تطور تنفيذ الجزاء العقابي.

**المبحث الثالث:** - التمييز بين مرحلتي تنفيذ الحكم وتنفيذ الجزاء.